	JABATAN KERJA RAYA (JABATAN JALAN RAYA – BAHAGIAN PEMELIHARAAN JALAN RAYA) KEMENTERIAN PEMBANGUNAN, NEGARA BRUNEI DARUSSALAM
	PERMOHONAN PERMIT BAGI PENGOREKAN JALAN SIMPANAN KERAJAAN

BAHAGIAN 1: KETERANGAN PEMBORONG	
Nama Pemborong: <i>Contractor Name:</i>	
Jawatan: <i>Position:</i>	
Agensi / Syarikat: <i>Agency / Company:</i>	
Alamat: <i>Address:</i>	
Talian (Pejabat): <i>Contact No. (Office):</i>	
Talian (Bimbit): <i>Contact No. (Handphone):</i>	


BAHAGIAN 2: KETERANGAN PROJEK	
Tajuk Projek: <i>Project Title:</i>	
Nama Klien / OIC: <i>OIC / Client's Name:</i>	
Nama Arkitek: <i>Architect's Name:</i>	
Nama Konsultan: <i>Consultant's Name:</i>	
Talian (Bimbit) Klien / OIC : <i>OIC / Client's Contact No.</i>	
Cadangan Tarikh Mula: <i>Proposed Start Date:</i>	
Cadangan Tarikh Siap: <i>Proposed Completion Date:</i>	
Tarikh Siap Pindaan: <i>Revised Completion Date:</i>	

BAHAGIAN 3: KETERANGAN SKOP KERJA	
Lokasi Kerja / <i>Location of Work</i> :	

BAHAGIAN 4: KOMEN DITERIMA DARIPADA AGENSI-AGENSI KERAJAAN / BUKAN KERAJAAN (Sila tanda)		
1	Jabatan Jalan Raya, JKR (Bahagian Pembinaan Jalan Raya) <i>Department of Roads, PWD (Road Planning and Construction Section)</i>	
2	Jabatan Perkhidmatan Air, JKR <i>Department of Water Services, PWD</i>	
3	Jabatan Saliran & Pembetulan, JKR (Bahagian Saliran) <i>Department of Drainage and Sewerage, PWD (Drainage Section)</i>	
4	Jabatan Saliran & Pembetulan, JKR (Bahagian Pembetulan) <i>Department of Drainage and Sewerage, PWD (Sewerage Section)</i>	
5	Jabatan Ukur <i>Survey Department</i>	
6	Jabatan Perkhidmatan Elektrik <i>Department of Electrical Services</i>	
7	Angkatan Bersenjata Diraja Brunei (Bahagian Perhubungan) <i>Royal Brunei Armed Forces (Communication Section)</i>	
8	Berakas Power Company (BPC) Sdn Bhd	
9	Unified National Networks	

BAHAGIAN 5: PENGAKUAN PEMBORONG & SAKSI		
Saya / Kami membuat pengakuan seperti di bawah <i>I/We, acknowledge the following :</i>		
1	Segala maklumat dan keterangan yang diberikan adalah benar dan lengkap. <i>All information and descriptions provided are complete and true.</i>	
2	Bersetuju dan mengikut segala syarat-syarat, garispandu, tatacara dan peraturan. <i>Agree and acknowledge the terms and conditions, guidelines, procedures and rules provided for this application.</i>	
3	Bertanggung-jawab keatas segala kerja-kerja dan tindakan yang akan dijalankan nanti. <i>Take responsibility on all works and actions that will be executed for the works included in this application</i>	
4	Memastikan keselamatan semua pihak termasuk pengguna jalan raya semasa pelaksanaan. <i>Ensure safety of everyone including road users throughout the working period.</i>	
5	Memastikan perlindungan insuran yang sah bagi semua pihak. <i>Ensure the Insurance protection is valid for all parties.</i>	
PEMBORONG / Contractor		CHOP / Stamp
Tanda Tangan Pemborong: <i>Contractor's Signature</i>		
Nama Pemborong: <i>Contractor's Name</i>		
Tarikh / Date :		
SAKSI (Klien / OIC) / Witness (Client/OIC)		CHOP / Stamp
Tanda Tangan Saksi: <i>Witness' Signature</i>		
Nama Saksi / <i>Witness' Name</i> :		
Tarikh / Date :		

BAHAGIAN 6: KEGUNAAN PEJABAT JALAN RAYA, JKR		
Borang ini telah disemak dan didapati lengkap dan seterusnya diterima bagi proses selanjutnya. <i>This form has been checked and is found complete for further process.</i>		
Tanda Tangan Penerima: <i>Receiver's Signature</i>		CHOP / Stamp
Nama Penerima: <i>Receiver's Name</i>		
Jawatan / <i>Position</i> :		
Tarikh / <i>Date</i> :		
Rujukan / <i>Reference</i> :	JKR/DOR/SRM/UP/PTD/_____/_____	

	JABATAN KERJA RAYA (JABATAN JALAN RAYA – BAHAGIAN PEMELIHARAAN JALAN RAYA) KEMENTERIAN PEMBANGUNAN, NEGARA BRUNEI DARUSSALAM
	PERMOHONAN PERMIT BAGI PENGOREKAN JALAN SIMPANAN KERAJAAN
	ULASAN AGENSI KERAJAAN / BUKAN KERAJAAN YANG BERKENAAN

BAHAGIAN A: KETERANGAN PERMOHONAN (ISI YANG BERKENAAN)	
Nama Pemborong: <i>Contractor Name:</i>	
Jawatan: <i>Position:</i>	
Agensi / Syarikat: <i>Agency / Company:</i>	
Alamat: <i>Address:</i>	
Talian (Pejabat): <i>Contact No. (Office):</i>	
Talian (Bimbit): <i>Contact No. (Handphone):</i>	
Tajuk Projek: <i>Project Title:</i>	
Nama Klien / OIC: <i>OIC / Client's Name:</i>	
Nama Arkitek: <i>Architect's Name:</i>	
Nama Konsultan: <i>Consultant's Name:</i>	
Lokasi Kerja : <i>Location of Work</i>	
Cadangan Tarikh Mula: <i>Proposed Start Date:</i>	
Cadangan Tarikh Siap: <i>Proposed Completion Date:</i>	
Tajuk Projek: <i>Project Title:</i>	

BAHAGIAN B: AGENSI KERAJAAN / BUKAN KERAJAAN (Sila Tanda Yang Berkenaan Sahaja)	
	Jabatan Jalan Raya, JKR (Bahagian Pembinaan Jalan Raya) <i>Department of Roads, PWD (Road Planning and Construction Section)</i>
	Jabatan Perkhidmatan Air, JKR <i>Department of Water Services, PWD</i>
	Jabatan Saliran & Pembetulan, JKR (Bahagian Saliran) <i>Department of Drainage and Sewerage, PWD (Drainage Section)</i>
	Jabatan Saliran & Pembetulan, JKR (Bahagian Pembetulan) <i>Department of Drainage and Sewerage, PWD (Sewerage Section)</i>
	Jabatan Ukur <i>Survey Department</i>
	Jabatan Perkhidmatan Elektrik <i>Department of Electrical Services</i>
	Angkatan Bersenjata Diraja Brunei (Bahagian Perhubungan) <i>Royal Brunei Armed Forces (Communication Section)</i>
	Berakas Power Company (BPC) Sdn Bhd
	Unified National Networks

BAHAGIAN C: ULASAN PIHAK AGENSI (Sila Lampirkan Kertas Tambahan, Jika Perlu)		
Tanda Tangan: <i>Signature</i>		CHOP / <i>Stamp</i>
Nama: <i>Name</i>		
Jawatan: <i>Position</i>		
No. Telefon: <i>Contact No.</i>		
Tarikh: <i>Date</i>		

Nota / Note :

1. Borang Permohonan yang diisi hendaklah dihadapkan kepada e-mel berikut :
Application must be filled completely and submitted to the following e-mails :

E-MEL RASMI OFFICIAL E-MAIL	JABATAN / AGENSI DEPARTMENT / AGENCY
mahali.ahmad@pwd.gov.bn	Jabatan Jalan Raya, JKR (Bahagian Pembinaan Jalan Raya) <i>Department of Roads, PWD (Road Planning and Construction Section)</i>
wscu.ptd@pwd.gov.bn	Jabatan Perkhidmatan Air, JKR <i>Department of Water Services, PWD</i>
ptd.drainage@pwd.gov.bn	Jabatan Saliran & Pembedungan, JKR (Bahagian Saliran) <i>Department of Drainage and Sewerage, PWD (Drainage Section)</i>
ptd.sewdds@gmail.com	Jabatan Saliran & Pembedungan, JKR (Bahagian Pembedungan) <i>Department of Drainage and Sewerage, PWD (Sewerage Section)</i>
eodb_ptd@survey.gov.bn	Jabatan Ukur <i>Survey Department</i>
Haziq.yussof@des.gov.bn & hasslim.razali@des.gov.bn	Jabatan Perkhidmatan Elektrik <i>Department of Electrical Services</i>
sufian.zainal@mindef.gov.bn	Angkatan Bersenjata Diraja Brunei (Bahagian Perhubungan) <i>Royal Brunei Armed Forces (Communication Section)</i>
ptd@bpc-brunei.com	Berakas Power Company (BPC) Sdn Bhd
nadzirah.jawi@unn.com.bn	Unified National Networks

2. Ulasan dan maklumbalas yang diterima dari Jabatan dan agensi berkenaan hendaklah *digabungkan menjadi satu dokumen berbentuk PDF* dan kemudiannya dihantar kepada **Permit Unit** melalui e-mel : permittodiq@pwd.gov.bn
Comments and feedbacks received from respective department and agencies must be compiled into one (1) PDF document and emailed to Permit Unit at : permittodiq@pwd.gov.bn